**የነዳጅ አቅራቢ ድርጅቶችን ለመምረጥ የወጣ ብሔራዊ የጨረታ ማስታወቂያ**

ኤን.አር.ሲ. በኢትዮጵያ በብዙ ለጋሾች በገንዘብ የሚደገፈው የአገልግሎት አቅራቢዎች ወደ ረጅም ጊዜ ስምምነቶች (Framework Agreement) በመላ አገሪቱ ለሚገኙ የ NRC ኢትዮጵያ ጽ / ቤቶች **የነዳጅ አቅርቦትን እና የመኪና እጥበት አገልግሎት** ለመስጠት ፍላጎት ያላቸውን የነዳጅ አቅራቢ ድርጅቶችን አወዳድሮ ለሁለት ዓመት ውል ለመስጠት ይፈልጋል ።

የጨረታ ማጣቀሻ-PTN / 2020/007

**የጨረታ ሰነዶች**

የጨረታ (ITB) ሰነዶች ሁሉንም የሚመለከታቸው መረጃዎች በዝርዝር ፣ በሚፈለጉት ነገሮች ፣ በመጠን ፣ በአቅርቦት አድራሻ ፣ ቀን ፣ ሰዓት እና የጨረታ ማስገቢያ ቦታ ከሚከተሉት ማግኘት ይችላሉ-

ከ NRC ጽ / ቤቶች

ተጫራቾች የጨረታ ሰነዱን ከሰኞ እስከ አርብ ከጥዋቱ 8:30 እስከ 16:30 ድረስ በሚከተለው አድራሻ መውሰድ ይችላሉ ፡፡

* የአዲስ አበባ ከተማ ጽሕፈት ቤት - 5 ኛ ፎቅ ፣ አዲዳ ህንፃ ፣ ወረዳ 03 ፣ በቦሌ ክፍለ ከተማ ፣ አዲስ አበባ
* አሶሳ አካባቢ ፅ / ቤት ((በARRA አቅራቢያ ከሚገኘው የፖሊስ ጣቢያ አጠገብ) ፣ ቀበሌ 04 ፣ ወረዳ 02 ፣ አሶሳ ከተማ ፣ አሶሳ ዞን

• የጋምቤላ ክልል ጽህፈት ቤት - (ከኦፔኖ ኮሌጅ አጠገብ ፣ ከሰለሞን ሆቴል ጀርባ) ፣ ቀበሌ 05 ፣ የጋምቤላ ከተማ ፣ አኙዋክ ዞን

• ጅግጂጋጋ አካባቢ ጽ / ቤት - ቀበሌ 10 ፣ ጅግጂጋ ከተማ ፣ ፋፋን ዞን

• የዶሎ አዶ ጽህፈት ቤት (በ WFP ፣ በዲ.አር.ሲ. እና በworld ቪዥን) ፣ ቀበሌ 03 (ዩቦ) ፣ የወረዳ ዶሎ አዶ

• ቡሌ ሆራ አካባቢ ጽ / ቤት - (ከማዘጋጃ ቤት በስተጀርባ)፣ ቀበሌ 01 ፣ ቡሌ ሆራ ከተማ ፣ ምእራብ ጉጂ ዞን

ጨረታዉ የሚዘጋበት ቀን እንደ አውሮፓዉያን የቀን አቆጣጠር ግንቦት 21 ቀን 2020 በ 16:30፡፡ ከዚያ ቀን እና ሰአት በኋላ የሚቀርቡ ጨረታዎች በሙሉ ውድቅ ይደረጋሉ ፡፡

**የጨረታ ሂደት**

ሁሉም ፍላጎት ያላቸው እና ብቁ የሆኑ ድርጅቶች በጨረታው ዝርዝር ውስጥ በተጠቀሰው አድራሻ የታሸጉ የጨረታ ሰነዶችን ፣በተዘጋጀው ፖስታ ሳጥን ማስባት አለባቸው ፡፡ተጫራቾች በዲ.ኤች.ኤል መላክ ይችላሉ ፡፡ ተጫራቾች ሰነዶችን ለማስባት በሚቀርቡበት ጊዜ መፈረም አለባቸው ፡፡ ምዝገባው በኩባንያው ተወካይ ወይም መልዕክተኛ ሊፈርም ይችላል ፡፡ ጥያቄዎች በኢሜይል et.tenders@nrc.no በኩል በጽሑፍ መደረግ አለባቸው፡፡

**REQUEST FOR QUOTATION**

From:

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
| የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር ቢሮ5 ኛ ፎቅአዲዳ ህንፃ (ከሳሮ ማሪያ ሆቴል በተጨማሪ)ወረዳ 03ቦሌ ክፍለ ከተማአዲስ አበባ [https://goo.gl/maps/8PuX44Dnmqq](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252F8PuX44Dnmqq%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917369390%26sdata%3D4uZl6xnlJeey0kPuyEDIzFIWoDpG%252FjnJHgvrv8rSnN8%253D%26reserved%3D0)  | የጋምቤላ ክልል ጽ / ቤት( ከሰሎሞን ሆቴል በስተጀርባ ከኦውቶ ኮሌጅ አጠገብ)ቀበሌ 05የጋምቤላ ከተማ[አኙዋክ ዞን](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fen.wikipedia.org%252Fwiki%252FAnuak_Zone%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917399371%26sdata%3DP8u0Dt3eMxm7QYV8oo%252Bzt9qqC1XuGLCSiY1v3b3Pl88%253D%26reserved%3D0) [https://goo.gl/maps/W5nDgw8iMSm](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252FW5nDgw8iMSm%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917409366%26sdata%3DZpEll%252BdTbVRcB%252BLII4JGlid21WyS0PBOTH9cdnPK2J4%253D%26reserved%3D0)   |
| አሶሳ አካባቢ ጽ / ቤት(ከ ARRA ጽ / ቤት አቅራቢያ ከሚገኘው የፖሊስ ጣቢያ ቀጥሎ)ቀበሌ 04ወረዳ 02አሶሳ ከተማአሶሳ ዞን [https://goo.gl/maps/6CY5poZ5rP52](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252F6CY5poZ5rP52%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917379383%26sdata%3DJtClR4Bmot95RKGfM35KIy67hXZzGT2HGPI80fV0iWM%253D%26reserved%3D0)  | ጅግጂጋጋ አካባቢ ጽ / ቤት(በ IOM የእንግዳ ማረፊያ ፊት ለፊት)ቀበሌ 10ጅግጂጋ ከተማፋፋን ዞን [https://goo.gl/maps/hPbQs3mgLsgFzhbg7](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252FhPbQs3mgLsgFzhbg7%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917389378%26sdata%3DNAe2ehNSKAlHnU9H9%252BEJJzGMIn5xwJhIM8KZ7bBJ0AY%253D%26reserved%3D0)  |
| ዶሎ አዶ (WFP ፣ በዲ.አር.ሲ. እና በworld ቪዥን)ቀበሌ 03 ( ዩቦ )ወረዳ ዶሎ አዶዶሎ ዓዶ ከተማ [https://goo.gl/maps/4Ucp6esRSzs](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252F4Ucp6esRSzs%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917389378%26sdata%3DGmp9OGd6jpu5aD1ltNbuk%252F3pE8tAsEghUm2vdxQbBdY%253D%26reserved%3D0)  | ቡሌ ሆራ አካባቢ ጽ / ቤት(ከማዘጋጃ ቤት በስተጀርባ)ቀበሌ 01ቡሌ ሆራ ከተማምዕራብ ጉጂ ዞን [https://goo.gl/maps/fkXNR1RvRK4Mc32b6](https://translate.google.com/translate?hl=am&prev=_t&sl=en&tl=am&u=https://eur01.safelinks.protection.outlook.com/%3Furl%3Dhttps%253A%252F%252Fgoo.gl%252Fmaps%252FfkXNR1RvRK4Mc32b6%26data%3D02%257C01%257Cdaniel.bettega%2540nrc.no%257C152d97a014f24dab4f5008d6faf90c84%257C3f86d1b42c6b4b1ab2ae6f5e950bca1e%257C0%257C0%257C636972344917399371%26sdata%3D0joaDIXqh9Vnid1N%252FP%252BPfTfzim2J1jTGduUZxkPh64M%253D%26reserved%3D0) |

**የጨረታ ሂደት**

ሁሉም ፍላጎት ያላቸው እና ብቁ የሆኑ ድርጅቶች በጨረታው ዝርዝር ውስጥ በተጠቀሰው አድራሻ **የታሸጉ የጨረታ ሰነዶችን** ፣በተዘጋጀው ፖስታ ሳጥን ማስባት አለባቸው.፥፥ **የቴክኒክና የዋጋ ማቅረቢያ በተለያዩ ፖስታዎች ታሽገው መቅረብ አለባቸው፥፥**

ጨረታዉ የሚዘጋበት ቀን እንደ አውሮፓዉያን የቀን አቆጣጠር **ግንቦት 21 ቀን 2020 በ 16 30** ፡፡ ከዚያ ቀን እና ሰአት በኋላ የሚቀርቡ ጨረታዎች በሙሉ ውድቅ ይደረጋሉ ፡፡

ጨረታዉ የሚከተሉትን በግልጽ ማመልከት አለበት-

• የዋጋ ቅናሽ ከተደረገ የተጣራ ዋጋ።

• ዋጋው የሚጸናበት (3 ወር ተመራጭ)

• ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ፡፡

**ከጨረታው ጋር የሚቀርቡ ሰነዶች: -**

ይህ የጨረታ መጠይቅ በእያንዳንዱ ገጽ ተሞልቶ ፣ ተፈራርሞ ፣ ቀን እና ማህተም መደረግ አለበት፡፡

* 1. መስፈርቶች
		1. ቴክኒካዊ ዝርዝሮች
		2. ብዛቶች
	2. የዋጋ መስጫ ።
	3. ቅድመ ሁኔታዎች ካሉ
	4. ሥነምግባር መስፈርቶች
	5. የጨረታ ማቅረቢያ ቅጽ እና ማስታወቂያ
1. የንግድ ፈቃድ ምዝገባ የምስክር ወረቀት (የንግድ ምዝገባ)
2. የተጨማሪ እሴት ታክስ (የተ.እ.ታ) ምዝገባ የምስክር ወረቀት (ተእታ የሚከፈል ከሆነ)
3. **SUMMARY OF SUPPLY & SERVICES አመታዊ የአቅርቦት ብዛት በግምት**

**Lot 1: የአዲስ አበባ ከተማ**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 6,000 | ሊትር  | አዲስ አበባ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  |
| 3 | ቤንዚን | 5,000 | ሊትር |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን |  |
| 5 | የመኪና እጥበት | 100 | አጠቃላይ በአመት |  |

**Lot 2: አሶሳ ፅ / ቤት**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 15,000 | ሊትር  | አሶሳ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  |
| 3 | ቤንዚን | 100 | ሊትር |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን |  |
| 5 | የመኪና እጥበት | 144 | አጠቃላይ በአመት |  |

**Lot 3: የጋምቤላ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 90,000 | ሊትር  | ጋምቤላ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  |
| 3 | ቤንዚን | 600 | ሊትር |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን |  |
| 5 | የመኪና እጥበት | 416 | አጠቃላይ በአመት |  |

**Lot 4: የዶሎ አዶ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 29,908 | ሊትር  | ዶሎ አዶ ከተማ |
| 2 | ናፍታ | 12,486 | ሊትር | ፊልቱ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  | ዶሎ አዶ ከተማ |
| 3 | ቤንዚን | 100 | ሊትር | ዶሎ አዶ ከተማ |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን | ዶሎ አዶ ከተማ |
| 5 | የመኪና እጥበት | 180 | አጠቃላይ በአመት | ዶሎ አዶ ከተማ |

**Lot 5: ጅግጂጋ ጽ / ቤት**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 50,000 | ሊትር  | ጅግጂጋ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  |
| 3 | ቤንዚን | 100 | ሊትር |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን |  |
| 5 | የመኪና እጥበት | 120 | አጠቃላይ በአመት |  |

**Lot 6: ቡሌ ሆራ ጽ / ቤት**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N. | አይነት\* | ብዛት\*\* | መለኪያ | የማቅረቢያ ቦታ |
| 1 | ናፍታ | 66,000 | ሊትር  | ቡሌ ሆራ ከተማ |
| 2 | ነጭ ጋዝ | 100 | ሊትር  |
| 3 | ቤንዚን | 300 | ሊትር |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  | 20 | ጋሎን |  |
| 5 | የመኪና እጥበት | 100 | አጠቃላይ በአመት |  |

**ብዛቶች በሚኖረው ወቅታዊ ፍላጎቶች መሰረት ሊለያዩ ይችላሉ ::**

**Technical specifications**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **#** | **Item** | **አለን / የለንም** |
| 1 | በቦቴ የሚደረግ የነዳጅ አቅርቦት **አለን / የለንም** |  |
| 2 | እጥረት ቢከሰት ለኤን.አር.ሲ መጠባበቂያ ማስቀመጥ |  |
| 3 | የዱቤ አገልግሎት **አለን / የለንም** |  |
| 4 | የዱቤ አገልግሎት ካለ ለስንት ቀን **?** |  |

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**­­­­­­­­ Lot 1: የአዲስ አበባ ከተማ**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 6,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 5,000 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 100 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**­­­­­­­­ Lot 2: አሶሳ ፅ / ቤት**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 15,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 100 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 144 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**Lot 3: የጋምቤላ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 90,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 600 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 416 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**Lot 4: የዶሎ አዶ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 84,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
|  | ናፍታ |  | 30,000 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 100 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 180 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**Lot 5: ጅግጂጋ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 50,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 100 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 120 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**FINANCIAL OFFER**

የዋጋ መስጫ

**Lot 6: ቡሌ ሆራ ጽህፈት ቤት**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **#** | አይነት\* | ቴክኒካዊ ዝርዝሮች | ብዛት\*\* | መለኪያ | የሚቀርብበት ግዜ (በቀናት) | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት በፊት | የተ.እ.ታ. ተመን | የአንድ ዋጋ (በብር) ከቫት ጋር | ጠቅላላዋጋ (በብር) ከቫት ጋር |
| 1 | ናፍታ |  | 66,000 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 2 | ነጭ ጋዝ |  | 100 | ሊትር  |  |  |  |  |  |
| 3 | ቤንዚን |  | 300 | ሊትር |  |  |  |  |  |
| 4 | የሞተር ዘይት 15W 40  |  | 20 | ጋሎን |  |  |  |  |  |
| 5 | የመኪና እጥበት |  | 100 | አጠቃላይ በአመት |  |  |  |  |  |
|  | **TOTAL** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| ማስታወሻዎች |
|  |
|  |
|  |
|  |

ዋጋው የሚጸናበት ጊዜ ለ**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ወራት** (3 **ወራት** ይመረጣል)

**CONDITIONS OF QUOTATION**

**የጥያቄ ሁኔታዎች**

ክፍያ የሚከናወነው ዕቃዎች በተቀበሉበት በ 30 ቀናት ውስጥ በባንክ ማዘዋወር / ቼክ ብቻ ነው።

አቅራቢው s ለ NRC መደበኛ ክፍያ መጠየቂያ ደረሰኞችን እና ቁጥር ያላቸው ደረሰኞችን ማቅረብ መቻል አለበት ፡፡ አቅራቢው ከማንኛውም ምክንያት ከዚህ ግዴታ ነፃ ከሆነ አግባብ ባለው ባለስልጣናት ዘንድ እውቅና ያላቸውን አግባብነት ያለው የማስረጃ ሰነድ ማቅረብ አለባቸው ፡፡

ከ NRC ጋር የንግድ ሥራ የሚሠሩ ሁሉም አቅራቢዎች በሥነ-ምግባር ጉዳዮች ላይ ከፍተኛ ደረጃዎችን መጠበቅ ፣ መሰረታዊ ሰብዓዊና ማህበራዊ መብቶችን ማክበር እና መተግበር ፣ የሕፃናት ጉልበት ብዝበዛን መከላከል እና ለሠራተኞቻቸው አግባብነት ያለው የሥራ ሁኔታ መስጠት አለባቸው ፡፡ NRC የቀረቡትን መስፈርቶች የማያሟሉ አቅራቢዎችን ጨረታ የመሰረዝ መብቱ የተጠበቀ ነው ፡፡

 ከ NRC ጋር የንግድ ሥራ የሚሠሩ ሁሉም አቅራቢዎች ትዕዛዝ ወይም ውል ከመሰጠቱ በፊት የፀረ-ሙስና ላይ ምርመራ ያደርጋል:

NRC አነስተኛ የአካባቢ ተጽዕኖ ያላቸውን ምርቶች እና አገልግሎቶችን ለመግዛት ዓላማ አለው ፡፡ የአካባቢያዊ ግምት የ NRC ምርጫ መስፈርቶች አካል ነው ፣ እና NRC እነዚህን መስፈርቶች የማያሟሉ በአቅራቢዎች የቀረቡትን ጥቅሶች ውድቅ የማድረግ መብቱ የተጠበቀ ነው ፡፡ኤን.አር.ሲ. በቀረበው መረጃ ላይ በመመስረት የጥያቄዎን ሙሉ ወይም በከፊል የመቀበል ወይም የመሰረዝ መብቱ የተጠበቀ ነው ፡፡ የእኛን ሁኔታ የማያሟሉ የተጠናቀቁ ጥቅሶች አይታሰቡም ፡፡

በእጩ የተዘረዘሩ አቅራቢዎች ኮንትራት ከመፈረማቸው በፊት የሸቀጦቻቸውን አግባብነት ለመመርመር በNRC እንዲያረጋግጡ  ይጠበቅባቸዋል ፡፡

**ETHICAL STANDARDS**

NRC እንደ ሰብአዊነት ድርጅት አቅራቢዎች እና ሥራ ተቋራጮች ከፍተኛ የሥነምግባር ደረጃ እንዲኖራቸው ይጠብቃል ፡፡ በአንድ ዓመት ውስጥ ከ 10 000 የአሜሪካ ዶላር በላይ ዋጋ ላለው NRC እቃዎችን የሚያቀርብ ማንኛውም ድርጅት ይህንን መግለጫ መፈረም አለበት ፡፡ ይህ መግለጫ ለ 10 ዓመታት ያህል በፋይል ውስጥ ይቀመጣል እና በየዓመቱ ወይም እንደአስፈላጊነቱ በየጊዜው መዘመን አለበት።

የ NRC ሰራተኞች እነዚህ መመዘኛዎች መከበራቸውን ለማረጋገጥ ቼኮች ሊሰሩ ይችላሉ ፡፡ NRC አቅራቢው አላሟላም ወይም እነዚህን መስፈርቶች ለማሟላት ተገቢ እርምጃዎችን አይወስድም ብሎ ከወሰነ ከ NRC ጋር ያሉ ውሎች እና ስምምነቶች ሁሉ ይቋረጣሉ ፡፡

ከኖርዊጂያን የስደተኞች ምክር ቤት ጋር የንግድ ሥራ የሚያከናውን ማንኛውም ሰው በትንሹ፡

1. በሀገር ውስጥ ወይም በንግድ የንግድ ሀገሮች ውስጥ ተፈፃሚነት ያላቸውን ሁሉንም ህጎች እና ህጎች ማክበር ፣ እና;
2. ከዚህ በታች እንደተዘረዘሩትን የሥነ ምግባር ደረጃዎችን ያሟሉ ፡፡
3. መስፈርቶቹን በጥሩ ሁኔታ ይስማሙ እና በድርጅታቸው ውስጥ ለውጦችን ለመተግበር ፈቃደኛ ይሁኑ ፡፡
4. **ANTI-CORRUPTION AND COMPLIANCE WITH LAWS AND REGULATIONS:**

1.1. አቅራቢው በማናቸውም ዓይነት ማጭበርበር ፣ ሙስና ፣ ግጭት ፣ አስገድዶ ተግባር ፣ ጉቦ ፣ በወንጀል ድርጅት ወይም በሌሎች ህገ-ወጥ እንቅስቃሴዎች ውስጥ እንደማይሳተፍ ያረጋግጣል ፡፡

1.2. ፍላጎት ማንኛውም እምቅ ግጭት በአቅራቢው ወይም ማንኛውም መካከል መኖሩን የት አቅራቢዎች ' በማንኛውም NRC ሰራተኛ አባል ጋር ሰራተኞች አባላት, አቅራቢው እምቅ ግጭት በጽሑፍ NRC ማሳወቅ አለበት. ከዚያ NRC እርምጃ መውሰድ አስፈላጊ መሆኑን ይወስናል ፡፡ የፍላጎት ግጭት ምናልባት እንደ የቅርብ ዘመድ ወዘተ ካሉ የሰራተኛ አባል ጋር ባለው ግንኙነት ምክንያት ሊሆን ይችላል።

1.3 በ NRC ተወካዮች የሙስና ወንጀል ከተጋለጡ አቅራቢው ወዲያውኑ ለከፍተኛ የኤንአርሲ አስተዳደር ያሳውቃል ፡፡

1.4 ግብሩን በተመለከተ አቅራቢው ከሚመለከተው የመንግስት ባለሥልጣን ጋር ይመዘገባል ፡፡

1.5. አቅራቢው በሁሉም በሚመለከታቸው ብሄራዊ ህጎች እና መመሪያዎች መሠረት ግብር ይከፍላል።

1.6 አቅራቢው ፀረ-ሠራተኛ ፈንጂዎችን ጨምሮ በማናቸውም መሳሪያዎች ማምረት ወይም ሽያጭ ውስጥ እንደማይሳተፍ ያረጋግጣል ፡፡

1. **ከሠራተኞች ጋር የተዛመዱ ሁኔታዎች**

2.1. በኩባንያችን ውስጥ ማንም ሰራተኛ በግድ አይገደድም ፣ አይታሰርም ወይም በግዴለሽነት ከእስር ቤት ሠራተኞች አይኖርም ፡፡

2.2. ሠራተኞች “ተቀማጭ ገንዘብ” ወይም መታወቂያ ወረቀታቸውን ከአሠሪዎቻቸው ጋር ማስገባት አይጠበቅባቸውም እና ምክንያታዊ ማስታወቂያ ከተሰጣቸው በኋላ አሰሪዎቻቸውን መልቀቅ ይችላሉ ፡፡

2.3. ሠራተኞች ያለ ልዩ ልዩነት የራሳቸውን የመረጣቸውን የሠራተኛ ማህበራት የመቀላቀል ወይም የመፍጠር እንዲሁም በቡድን የመደራደር መብት አላቸው ፡፡

2.4 ዕድሜያቸው ከ 18 ዓመት በታች የሆኑ ሰዎች የሌሊት ሥራን ጨምሮ ለጤንነታቸው ወይም ለደህንነታቸው አደገኛ በሆነ ሥራ ላይ መሳተፍ የለባቸውም ፡፡

2.5. ዕድሜያቸው ከ 18 ዓመት በታች የሆኑ የሰራተኞች ቀጣሪዎች የሥራ ሰዓቱ እና ተፈጥሮው ልጁ ትምህርቱን ለመጨረስ እድሉን የማይጎዳ መሆኑን ማረጋገጥ አለባቸው ፡፡

2.6 በስራ ቦታ ላይ በጎሳ ፣ በሃይማኖት ፣ በእድሜ ፣ በአካል ጉዳት ፣ በጾታ ፣ በጋብቻ ሁኔታ ፣ በጾታ ዝንባሌ ፣ በሠራተኛ ማህበር አባልነት ወይም በፖለቲካ ጉዳዮች መካከል ልዩነት አይኖርም ፡፡

2.7. ሰራተኞቻቸውን ከወሲባዊ ጥቃት ፣ ማስፈራራት ፣ ስድብ ወይም አፀያፊ ባህሪ ፣ እና ባልተጣሱ ምክንያቶች ላይ የሥራ አድሎ እንዳያገኙ ለመከላከል ፣ ለምሳሌ ጋብቻ ፣ እርግዝና ፣ ወላጅነት ወይም ኤች.አይ.ቪ.

2.8. አካላዊ በደል ወይም ቅጣት ፣ ወይም አካላዊ ጥቃት ፣ ወሲባዊ ወይም ሌላ ትንኮሳ እና የንግግር እና እንዲሁም ሌሎች የማስፈራሪያ ዓይነቶች የተከለከሉ ናቸው።

2.9. በስራ ቦታው ውስጥ የአደጋዎች መንስኤ የሆኑትን ምክንያቶች በስራ ላይ ከመዋል ጋር ተያይዞ ወይም በሥራ ላይ ከመውደቅ ጋር ተያይዞ በሚከሰት የጤና አደጋ እና ጉዳት ለመከላከል እርምጃዎች መወሰድ አለባቸው ፡፡

2.10 ለመደበኛ የሥራ ሳምንት የተከፈለ ደመወዝ እና ጥቅማጥቅሞች በትንሹ ፣ በብሔራዊ የሕግ ደረጃዎች ወይም በኢንዱስትሪ ደረጃ መመዘኛዎች ፣ ማናቸውም ከፍ ካሉ ማሟላት አለባቸው ፡፡ ደመወዝ መሰረታዊ ፍላጎቶችን ለማሟላት ሁል ጊዜ በቂ መሆን አለበት ፡፡

2.11 የስራ ሰዓቶች የትኛውም ቢሆን የበለጠ ጥበቃ በሚሰጥበት ጊዜ የስራ ሰዓቶች በብሔራዊ ሕጎችና ከመነሻ ኢንዱስትሪ ደረጃዎች ጋር የተጣጣሙ መሆን አለባቸው ፡፡ የሥራ ሰዓቶች በሳምንት ከ 48 ሰዓታት መብለጥ የለባቸውም (በቀን 8 ሰዓታት)።

2.12 ሠራተኞች ለእያንዳንዱ 7-ቀን ጊዜ ቢያንስ አንድ ቀን የእረፍት ጊዜ ይሰጣቸዋል ፡፡

2.13. ሁሉም ሠራተኞች በሚረዱት ቋንቋ ሊፃፍ የሚችል የቅጥር ውል የማግኘት መብት አላቸው ፡፡

2.14. ሠራተኞች መደበኛ እና የተረጋገጠ የጤና እና ደህንነት ስልጠና ያገኛሉ ፣ እናም እንዲህ ዓይነቱ ሥልጠና ለአዳዲስ ሰራተኞች ይደገማል ፡፡

2.15. የንጹህ የመጸዳጃ ተቋማት እና የንፁህ መጠጥ ውሃ አቅርቦት ፣ እና ተገቢ ከሆነ ለምግብ ማከማቻ የንፅህና መጠበቂያ አገልግሎቶች ይሰጣሉ ፡፡

2.16. መኖሪያ ስፍራው የሚስተናገድበት ንፁህ ፣ ደህንነቱ የተጠበቀ እና በቂ አየር የተሞላ እንዲሁም የንፁህ የመጸዳጃ ቤት መገልገያዎች እና የንፁህ መጠጥ ውሃ አቅርቦት ይኖረዋል ፡፡

2.17. ከደመወዝ ምንም ተቀናሾች እንደ ሥነ-ምግባር እርምጃ አይወሰዱም።

1. **የአካባቢ ሁኔታዎች**

3.1. ጥሬ እቃዎችን ለምርት ማምረት እና ማውጣቱ ለተጎዱት ህዝብ ሀብቶች እና የገቢ ምንጭ መሠረት ለመጥፋት አስተዋፅኦ አያደርጉም ፣ ለምሳሌ ሰፋፊ የመሬት አከባቢዎች ወይም እነዚህ ህዝቦች ጥገኛ የሆኑት ሌሎች የተፈጥሮ ሀብቶች ፡፡

3.2. ከጥሬ እቃ ምርት እስከ የሸማቾች ሽያጭ ድረስ ያሉትን የምርት ማከፋፈያዎች እና ማከፋፈያ ሰንሰለቶች ሁሉ ግምት ውስጥ መግባት አለባቸው ፡፡ አካባቢያዊ ፣ አካባቢያዊ እና ዓለም አቀፍ የአካባቢ ገጽታዎች ከግምት ውስጥ መግባት አለባቸው ፡፡ በምርት ቦታው ያለው የአካባቢ አከባቢ በብክለት አይበዝብም ወይም አይበላሽም ፡፡

3.3. ብሄራዊ እና ዓለም አቀፍ የአካባቢ ህጎች እና መመሪያዎች መከበር አለባቸው ፡፡

3.4. አደገኛ ኬሚካሎች እና ሌሎች ንጥረ ነገሮች በሰነዱ የደህንነት ሂደቶች መሠረት በጥንቃቄ ይስተናገዳሉ ፡፡

#

# BIDDING FORM & DECLARATION

ለ -ኖርዌጂያን የስደተኞች ምክር ቤት

Sir / Madam,

ከጨረታው ጋር የሚዛመዱትን ወቅታዊ የመወዳደሪያ ጥያቄዎችን ፣ የኮንትራት ሁኔታዎችን እና ማናቸውም ሌሎች ማያያዣ መስፈርቶችን በሚጠይቁ ሁሉም መስፈርቶች መሠረት ለማከናወን እንሰጣለን ፡፡ እኛ የሚመለከታቸው ህጎችን እና ደንቦችን የምናከብር መሆናችንን እናረጋግጣለን ፣ እንዲሁም ከላይ የተዘረዘሩትን የሥነ ምግባር ደረጃዎችን እናሟላለን ወይም በእነኝህ የሥነ ምግባር ደረጃዎች በጥብቅ እንደተስማማን እና በድርጅቱ ውስጥ አስፈላጊ ለውጦችን ለመተግበር ፈቃደኞች ነን ፡፡

ይህ ጨረታ በተረጋገጠ ወኪላችን የተፈረመ እና እርስዎ በጽሑፍ የሚሰጡት ውል በመካከላችን የውል ስምምነት የሚመሰረት መሆነን እናረጋግጣለን ፡፡

**ዝቅተኛውን ወይም ማንኛውንም ጨረታ ለመቀበል እንደማይገደዱ ተረድተናል።**

|  |  |
| --- | --- |
| የፈራሚ ስም: | የተፈመት ቀን: |
| የፈራሚ ስራ ድርሻ: | የተጫራች ስም- |
| ፊርማ እና ማህተም | የተጫራች ኢሜይል |
| Tel N°: |
| አድራሻ: |

|  |  |
| --- | --- |
| የባንክ ስም (ለዚህ ውል የሚያገለግል) |  |
| የሂሳብ ቁጥር |  |

1. **የብቃት መስፈርቶች**

 **ብቁ ሆኖ እንዲታይ ተደርጎ - የሚከተሉትን ሰነዶች ከጨረታዎ ጋር ማስገባት ግዴታ ነው ፤**

1.1. የንግድ ፈቃድ ምዝገባ የምስክር ወረቀት (የንግድ ምዝገባ)

1.2. የግብር መለያ ቁጥር (ቲን) ምዝገባ የምስክር ወረቀት (የግብር ምዝገባ)

1.3 የተጨማሪ እሴት ታክስ (የተ.እ.ታ) ምዝገባ የምስክር ወረቀት (ተእታ የሚከፈል ከሆነ)

**ማሳሰቢያ ውል የሚፈጸመዉ በNRC የስራ ቋንቋ እንግሊዘኛ ይሆናል**